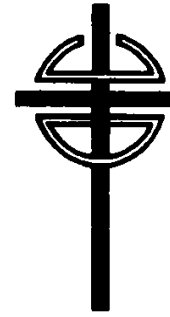


1. We welcome all first-time visitors to EFCOC.
2. Register in the lobby for our 2009 Graduation Banquet. It will be on Sunday, June 21<sup>st</sup> at the Doubletree Hotel in Santa Ana at 6pm. The event is \$25, and all graduates from 6<sup>th</sup> grade, 8<sup>th</sup> grade, 12<sup>th</sup> grade, and college are free!
3. On Friday night, our youth group is going to Pr. Gabe and Cheri's house for food, Bible Study, and hanging out. We'll be there from 7-10pm. Talk to Josh for details.
4. EFCOC's Summer Retreat will be held at Pepperdine University from 6/26-28. Pastor Andy Kuo, from EFC Arcadia, will be the speaker for the English Ministry.
5. We will be starting a Young Adult Fellowship on Wednesday evenings from 8-10pm, beginning June 17<sup>th</sup>! Our kick-off event will be a barbeque at Pr. Gabe and Cheri's on Saturday, June 13<sup>th</sup> from 4-8pm.
6. There is another baptism scheduled for Father's Day. Baptism classes will be held on June 7<sup>th</sup> and 14<sup>th</sup> at 9am. You are welcome to attend, even if you're not sure about being baptized.
7. Have you missed a Sunday, or do you want to go back and listen to a previous message? Our English service sermons are available at [www.efcoc.org/english](http://www.efcoc.org/english).
8. We will be playing softball on Sunday afternoons over the summer. If you are interested in joining, look for the sign-up sheet in the lobby at lunch.
9. Please remember to close windows, lights, air condition and doors when you leave church.
10. Have an announcement you'd like to include in the weekly bulletin? Please email it to [gbarber@efcoc.org](mailto:gbarber@efcoc.org) by Tuesday if you'd like to see it here by the following Sunday.



# 柑縣台福基督教會

Evangelical Formosan Church  
Of  
Orange County

5月24日 2009年

2721期

● 主日崇拜程序 / Worship ●

English 10:00 am	華語 9:30 am	台語 11:00 am
Worship	宣召	宣召
Offering	敬拜讚美	敬拜讚美
Announcements	代禱及主禱文	代禱及主禱文
Scripture Reading	讀經: 路18:31-34, 22:39-44, 23:34	讀經: 路18:31-34, 22:39-44, 23:34
Isa. 14:12-21		獻詩
Sermon	證道: 田英康長老	證道: 田英康長老
Pr. Barber	十字架前的掙扎	十字架前的掙扎
"Our God is a Sovereign God"	詩歌回應: 天上的榮光	詩歌回應: # 158 天頂的榮耀
Worship	奉獻禱告	奉獻禱告
Benediction	歡迎與報告	歡迎與報告
	頌榮與祝禱	頌榮與祝禱

事奉年-挑旺恩賜 彼此服事 / *The Year of Serving*  
Bring Out The Gifts, Serve One Another

榮譽牧師 (Pastor Emeritus) : 周淑慧 (Pr. Chou)

牧師 (Pastoral Staff) : Pr. Gabe Barber

地址 (Add.) : 10750 Lampson Ave.

Garden Grove, CA 92840

[www.efcoc.org](http://www.efcoc.org)

電話 (Tel.) : 714-534-5531 (辦公室)

Fax: 714-534-2264

	台語部 Taiwanese	華語部 Mandarin	英語部 English	兒童部 Children
9:30 AM	主日學 Sunday School	禮拜 Worship	禮拜 Worship	禮拜 Worship
11:00 AM	禮拜 Worship	主日學 Sunday School	主日學 Sunday School	主日學 Sunday School

上週人數及奉獻

Last Week Attendance & Offering

主日學 Sunday School	
15	41
禮拜 Worship	
73	74
全部禮拜人數 Worship Total	
236	
經常費 General Fund	
\$3,328.00	\$2,090.10
	\$300.00
其他奉獻 Other Offering	
宣道 / Mission	愛心 / Love
建堂 / Building	感恩 / Thanks
\$200.00	\$150.00
上週奉獻共計 Last Week Offering Total	
\$6,068.10	
該月累計 Accumulation for the Month	
\$19,217.10	
該月預算 Budget for the Month	
\$54,807.69	

今日招待及司會

Today's Ushers & Presiders

今日領詩		
陳三雄 康妙英	粟匡理 王長雄	Simon Huang
許英良	楊錫禮	Hung Ming Cheng

下週招待及司會

Next Week's Ushers & Presiders

張寶好 張寶惜	賴瑞霞 盧雪鳳	Joel Chou
曾文章	賴瑞珍	Mike Hsu

下週証道

Next Week's Preachers

王炳欽牧師	王炳欽牧師	Isaac Liao
-------	-------	------------

【歡迎】歡迎第一次來參加聚會的兄弟姐妹。

【主日時間】3-5月，台華語二堂聚會。華語9:30am，台語11:00am。禱告會9:00am；成人主日學：台10:00-10:50am，華11:10-12:15pm。6月至8月，均為台華語合堂聚會。禱告會9:30 am，崇拜10:00am，主日學11:30am。請兄弟姐妹準時參加主日崇拜，並參加禱告會和主日學。

【受洗班】父親節主日6/21 將有洗禮，5/31 到 6/21 連續四個主日早上 9:00 有受洗班課程。預備受洗及正考慮是否受洗的兄弟姐妹請向宣道組劉富誠長老及孫克讓執事報名。

【靈修會】6/26-28 在 Pepperdine University。主題：服事的人生；講員：葛國光牧師、蔡滿榮牧師、Andy Kuo 牧師。

【畢業生晚會】6/21 在 Santa Ana 的 Doubletree Hotel 舉行。請預留時間參加。

【成人主日學】6月：兒女的情緒管理，劉亦文博士主講，台華語聯合上課。內容：6/7 情緒的解讀與管理，6/14 情緒與學習，6/21 慾望的滿足與節制。詳情請看佈告欄。

【辦公室】節約能源、守護家園。請兄弟姐妹留意：隨手關窗、關燈、關冷氣、關大門、關電腦。

【正道培育中心課程】學費\$100：華人宣教事工的屬靈爭戰（2學分），講員：李道基牧師，時間：8/13、8/14 6:30-10pm，8/15 9am-5pm，8/16 2-6pm，地點：本會。報名聯絡：陳陵雲姊妹 949-752-6899 轉 212。

【台福青松會】潘魁民醫師將於 5/30 10:00am 在愛恩教會舉行專題演講：基督徒如何看待生老病死。詳情請看佈告欄。

【正道福音神學院】5/30-6/1邀請商務系教授及商學院傑出院士郭振游教授，主講三場專題講座，題目是「透過金融危機看人生 --- 經濟衰退時的因應之道」。郭教授將與參加者分享在金融危機中應有的態度和因應之法。詳情請看佈告欄。

【台福設教40週年】總會舉辦詩歌徵求比賽，以此紀念並慶祝台福的40歲生日。我們回首感恩，也展望未來台福繼續帶著神的應許走入下一個40。歡迎兄弟姐妹們，共襄盛舉。詳情請看佈告欄或總會網站。

【肢體】代禱：a. 黃武永齡姐妹的母親有正確的藥物治療。 b. 徐湘蕙姐妹身體的康復代禱。 c. 陳陵雲姐妹的母親出院，請繼續為母親能配合看護及善待自己（吃及睡）代禱。 d. 陳美基先生復健的毅力及進步；太太嚴玉笙姊妹能靠神得力。